

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 91 (2000)

**Heft:** 25

**Rubrik:** Veranstaltungskalender = Calendrier des manifestations

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 20.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Veranstaltungskalender Calendrier des manifestations

[www.sev.ch/d/nav/2fverkal.htm](http://www.sev.ch/d/nav/2fverkal.htm) (deutsch); [www.sev.ch/f/nav/2fverkal.htm](http://www.sev.ch/f/nav/2fverkal.htm) (français)

## Veranstaltungen SEV/VSE / Manifestations ASE/AES

Datum/Ort – Date/Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
<b>SEV/ASE</b>		
11.1./26.9.01 Fehraltorf	Schaltgerätekombinationen – EMV-Problemlösungen in der Praxis, 1. Kurstag	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
16./17.1., 12./13.9.01 Fehraltorf	Stückprüfung Schaltgerätekombinationen, Praxiskurs 1/2 Tag	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
17./18.1.01 Lausanne	Séminaire sur les ensembles d'appareillage	ASE Romandie, F. Chavanne, Tel. 021 312 66 96 francine.chavanne@sev.ch
18.1./3.10.01 Fehraltorf	Schaltgerätekombinationen – EMV-Problemlösungen in der Praxis, 2. Kurstag	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
31.1./15.3./3.4./17.5.01 Morges	Séminaire CD NIBT 2000, travailler avec le CD NIBT 2000	ASE Romandie, Marius Vez, Tel. 021 312 66 96, marius.vez@sev.ch
31.1./28.3./ 27.6./29.8./ 6.11.01 Fehraltorf	Workshop NIN 2000 ACD, Anwenden der CD (1 Tag)	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch, <a href="http://www.sev-ase.org/maillsys/sch/snind/htm">www.sev-ase.org/maillsys/sch/snind/htm</a>
6./13./20./27.3., 4./11./18./25.9.01 Fehraltorf	Schulung Innerbetriebliche Installationsarbeiten nach NIV Art. 13 (4 Tage)	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
27.2./29.5./ 27.9./ 4.12.01 Fehraltorf	Workshop NIN 2000 EIN, Einführung ohne CD (1 Tag)	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch, <a href="http://www.sev-ase.org/maillsys/sch/snind/htm">www.sev-ase.org/maillsys/sch/snind/htm</a>
6./21./22.3.01 Zürich	Informationstagung für Betriebselektriker (drei verschiedene Daten)	SEV, Rose-Marie Schwämmle, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, rosemarie.schwaemmle@sev.ch
7./14./21.3., 5./12./19.9.01 Fehraltorf	Schulung Eingeschränkte Installationsarbeiten nach NIV Art. 1516 (3 Tage)	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
27.3.01 Fribourg	Journée d'information pour électriciens d'exploitation	SEV, Rose-Marie Schwämmle, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, rosemarie.schwaemmle@sev.ch
3./4.4.01 Fehraltorf	Praktisches Messen I (Grundkurs 1 Tag)	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
11.4./21.6./ 20.9./20.11.01 Fehraltorf	Seminar: Elektrische Ausrüstung von Maschinen (EN 60204) (1 Tag)	SEV, H.J. Aebli, 8320 Fehraltorf, Tel. 01 956 11 27, hans-joerg.aebli@sev.ch
25.4.01 Fehraltorf	Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen TSK, PTSK, 1. Kurstag	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
26.4.01 Montreux	Journée d'information pour électriciens d'exploitation	SEV, Rose-Marie Schwämmle, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, rosemarie.schwaemmle@sev.ch
2.5.01 Fehraltorf	Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen TSK, PTSK, 2. Kurstag	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
9./10.5.01 Fehraltorf	Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen TSK, PTSK, 3. Kurstag	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
12./19.6., 13./20.6., 31.10./7.11., 1./8.11.01 Fehraltorf	Workshop Messen: Inbetriebnahme, Störungssuche, Erstprüfung nach NIN 2000 – Aufgaben aus der Praxis (2 Tage)	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
13.6.01 Biel	Schaltgerätekombinationen – EMV-Problemlösungen in der Praxis, 1. Kurstag	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
20.6.01 Biel	Schaltgerätekombinationen – EMV-Problemlösungen in der Praxis, 2. Kurstag	SEV, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch

## Energetische Gesellschaft des SEV (ETG)

25.1.01 Cham	Informationstagung: Energie braucht intelligente Lösungen – L'énergie nécessite des solutions intelligentes	ETG, Sekretariat, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, etg@sev.ch
--------------	---	--

21.3.01 Freiburg	<b>Informationstagung: Kabelverbindungen im Übergang zwischen zwei Jahrhunderten – Liaisons câblées: transition entre deux siècles</b>	ETG, Sekretariat, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, etg@sev.ch
9./10.5.01 Friedrichshafen	<b>Netzzugang und Netzführung im liberalisierten Markt in Zusammenarbeit mit ÖGE/ÖVE und ETG/VDE</b>	VDE Tagungs- und Seminarorganisation, D-60596 Frankfurt, Tel. +49 69 6308 202, vde_tagungen@compuserve.com

## VSE/AES

19.1.01 Biel	<b>Kommunikationsforum</b>	VSE, Postfach 6140, 8023 Zürich, Tel. 01 226 51 21, regula.menziger@strom.ch
8.2.01 Bern	<b>Symposium 2001</b>	VSE, Postfach 6140, 8023 Zürich, Tel. 01 226 51 11, Fax 01 226 51 91, ursula.wuethrich@strom.ch
5.3.01 Baden	<b>Modul 1a, Einführung in die Kostenrechnung</b>	VSE, Postfach 6140, 8023 Zürich, Tel. 01 226 51 31, ursula.wuethrich@strom.ch
6.3.01 Baden	<b>Modul 1b, Anwendung der Kostenrechnung bei kleineren Gemeinde-EVU</b>	VSE, Postfach 6140, 8023 Zürich, Tel. 01 226 51 31, ursula.wuethrich@strom.ch
7.3.01 Baden	<b>Modul 1c, Anwendung der Kostenrechnung bei mittleren und grossen EVU</b>	VSE, Postfach 6140, 8023 Zürich, Tel. 01 226 51 31, ursula.wuethrich@strom.ch
14./15.3.01 Baden	<b>Modul 2, Kostentrechnerisches Unbundling und Durchleistungsmodell</b>	VSE, Postfach 6140, 8023 Zürich, Tel. 01 226 51 31, ursula.wuethrich@strom.ch
19.3.01 Baden	<b>Modul 3, Controlling</b>	VSE, Postfach 6140, 8023 Zürich, Tel. 01 226 51 31, ursula.wuethrich@strom.ch
27./28./29.3.01 Préverenges	<b>Demonstrationstagung: Elektrische Kurzschlüsse im Centre d'essais et de formation (CEF)</b>	VSE, Postfach 6140, 8023 Zürich, Tel. 01 226 51 31, ursula.wuethrich@strom.ch

## Schweiz/Suisse

• Neueinträge

23.–27.1.01 Basel	<b>Swissbau 2001</b>	Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20
7.– 9.2.01 Zürich	<b>Internet Expo 2001</b>	Exhibit AG, 8117 Fällanden, Tel. 01 806 33 80, Fax 01 806 33 43, www.iex.ch
20.–22.2.01 Zürich	<b>EMC Zürich 2001, 14th International Zurich Symposium &amp; Technical Exhibition on Electromagnetic Compatibility</b>	ETH Zentrum, IKT-ETF, 8092 Zürich, Tel. 01 632 27 88, Fax 01 632 12 09, www.emc-zurich.ch
• 4.4.–8.4.01 Genève	<b>Inventions: 29. Internationale Messe für Erfindungen, neue Techniken und Produkte</b>	Promex SA, 1207 Genève, Tel. 022 736 59 49, Fax 022 786 00 96, www.inventions-geneva.ch
5.–8.4.01 Zürich	<b>Orbit Home 2001 – your private e-world</b>	Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 89, www.orbithome.ch
• 24.4.–27.4.01 Lausanne	<b>Computer-Expo 2001</b>	Groupement Romand de l'Informatique, 1000 Lausanne 21, Tel. 021 652 30 70, www.gri.ch
• 15.5.–18.5.01 Zürich	<b>Industrial Handling / BEST: Fachmesse für industrielle Automatisierung</b>	Reed Messen AG, 8117 Fällanden, Tel. 01 806 33 88, Fax 01 806 33 43, www.ih-best.ch
2.–6.7.01 Luzern	<b>Fuel Cell 2001: The Fuel Cell Home – 1st European PEFC Forum, First announcement and call for papers</b>	European Fuel Cell Forum, 5452 Oberrohrdorf, Tel. 056 496 72 92, info@efcf.com
• 3.9.–6.9.01 Basel	<b>S.A.W. Swiss Automation Week</b>	Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 89, www.saw-messe.ch
• 4.9.–7.9.01 Basel	<b>Ineltec: Internationale Fachmesse für industrielle Elektronik</b>	Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 89, www.messebasel.ch/ineltec
• 14.9.–23.9.01 Lausanne	<b>Comptoir Suisse, 82e Foire nationale</b>	Beaulieu Exploitation SA, 1000 Lausanne 22, Tel. 021 643 21 11, www.beaulieu.org
• 25.9.–28.9.01 Basel	<b>Orbit/Comdex Europe 2001</b>	Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 89, www.messebasel.ch
28.9.01 St. Gallen	<b>80. Ordentliche Delegiertenversammlung der PKE</b>	PKE Geschäftsstelle, Freigutstrasse 16, 8027 Zürich, Tel. 01 287 92 20
• 8.11.–11.11.01 Bern	<b>Hausbau- und Minergie-Messe</b>	SH-Holz, 2504 Biel, Tel. 032 344 02 02, Fax 032 344 02 90, swood@swood.bfh.ch
• 8.11.–10.11.01 St. Gallen	<b>Intertech Bodensee: Internationale Technologiemesse</b>	Olma Messen, 9008 St. Gallen, Tel. 071 242 01 88, Fax 071 242 01 03, www.olma-messen.ch
• 20.9.– 22.9.01 Genève	<b>OMPI/WIPO: Expo der WIPO zum Thema elektronischer Kommerz und geistiges Eigentum</b>	World Intellectual Property Organization, 1211 Genève, Tel. 022 338 91 11, Fax 022 740 37 00, www.ecommerce.wipo.int

**Ausland/Etranger**

• Neueinträge

31.1.–1.2.01 München	<b>Wettbewerbsfähige Betriebsführung in Kraftwerk und Netzbetrieb</b>	T.A. Cook Consultants, D-10629 Berlin, Tel. +49 30 88 43 07 0, service@tacook.com
21.–23.2.01 Wien	<b>2. Internationale Energiewirtschaftstagung, IEWT 2001: Strategien und Instrumente für den Wettbewerb in der Energiewirtschaft</b>	TU Wien /AAEE/ÖVE/VEÖ, A-1040 Wien, Tel. +43 1 58801 35701, Fax +43 1 58801 35799, www.tuwien.ac.at/iew
7.–10.3.01 Köln	<b>Domotechnica 2001</b>	Köln Messe GmbH, D-50679 Köln, Tel. +49 221 821 0, www.koelnmesse.de/domotechnica
13.–15.3.01 Augsburg	<b>EMV 2001: Internationale Messe mit Workshops für Elektromagnetische Verträglichkeit</b>	Mesago, D-70178 Stuttgart Tel. +49 711 61946-0, buss@mesago.de
• 15.–17.3.01 Dornbirn	<b>Preventa, Arbeitsschutz-Messe</b>	Dornbirner Messe, A-6854 Dornbirn, Tel. +43 5572 305 0, www.dornbirnermesse.at
20./21.3.01 Baden bei Wien	<b>Enercon 2001, Gewinnstrategien im internationalen Energiewettbewerb</b>	IIR GmbH, A-Wien, Tel. +43 1 891 59 0, conference@iir.at
27.–29.3.01 Paris	<b>2. Internationale Bahnfachmesse</b>	Mack-Brooks France, Tel. +44 1707 278 200, info@sifer2001.com
22.–25.4.01 Frankfurt am Main	<b>Lightstyle: Internationale Fachmesse für Wohnraumleuchten</b>	Natural AG, 4002 Basel, Tel. 061 316 59 99, www.messefrankfurt.ch
15./16.5.01 Montpellier	<b>Foudre 2001: Du risque à la protection</b>	SEE, F-75724 Paris cedex 15, Tel. +33 1 44 49 60 60, Fax +33 1 44 49 60 44, congres@see.asso.fr
11./12.6.01 Madrid	<b>Electricity and Natural Gas</b>	Eurelectric, B-1000 Brüssel, Tel. +32 2 515 10 00, Fax +32 2 515 10 10
18.–21.6.01 Amsterdam	<b>Cired – International Conference on Electricity Distribution</b>	Cired, Savoy Place, GB-London WC2R0BL, Sekretariat IEE, cired@iee.org.uk
4.–6.9.01 Tokio	<b>10th IFAC Symposium on Automation in Mining, Mineral and Metal Processing MMM2001</b>	IFAC-MMM2001, Tokyo, Tel. +81 3 5467 8239, Fax +81 3 5467 4722, ifac@infoasia.co.jp
4.–7.9.01 Porto	<b>European Control Conference ECC 2001</b>	ECC2001, P-4005-123 Porto, Tel. +351 222041691, Fax +351 222041632, www.fe.up.pt/ecc2001
18.–20.9.01 Kassel	<b>8th IFAC/IFIP/IFORS/IEA Symposium on Analysis, Design and Evaluation of Human Machine Systems</b>	VDI/VDE-GMA, D-40002 Düsseldorf, Tel. +49 211 6214 215, Fax +49 211 6214 161, www.imat.maschinenbau.uni-kassel.de/hms2001/index.html
18.–20.9.01 London	<b>Infrarail 2001, 4. Internationale Bahninfrastruktur-Messe</b>	Mack-Brooks Exhibitions Ltd., Tel. +44 1707 278 200, infrarail@mackbrooks.co.uk
24.–28.9.01 Düsseldorf	<b>Interkama 2001</b>	Messe Düsseldorf, D-40474 Düsseldorf, Tel. +49 211 4560 01, www.messe-duesseldorf.de
8.–10.10.01 Liège	<b>Power Generation and Sustainable Development,</b>	AIM Belgien, B-Liège, Tel. +32 4 222 2946, Fax +32 4 222 2388, aimulg@misc.ulg.ac.be

**Kurse und Vorträge / Cours et conférences**

• Neueinträge

5.9.00 – 9.3.01 St.Gallen	<b>Umweltbeauftragte und Umweltauditoren</b>	Empa/IWÖ-HSG, 9000 St.Gallen, Tel. 071 274 74 46, marlies.forlin@empa.ch
10.01.01 Zürich	<b>Neue IT- Technologien und ihre Bedeutung für die Armee</b>	ETHZ, 8092 Zürich, Tel. 031 324 35 06, Dr. Heinz Strübin
18.1.01 Zürich	<b>New building technologies for developing societies</b>	CEPE, 8092 Zürich, Tel. 01 632 06 50, ETH Zentrum, WEC, www.cepe.ethz.ch
1.2.01 Zürich	<b>Restrukturierung von Elektrizitätsunternehmen für den offenen Markt</b>	CEPE, 8092 Zürich, Tel. 01 632 06 50, ETH Zentrum, WEC, www.cepe.ethz.ch
• 1.2.01 Olten	<b>Intensivseminar-Nachmittag für Haustechnikplaner und Inhaber von Ingenieur- Planungsbüros der Haustechnikbranche</b>	SBHI, SIA-FHE, SWKI, 8604 Volketswil, Tel. 01 908 40 87, SBHI Zentralsekretariat, Fax 01 908 401 88
8.2.01 Zürich	<b>Technische Entwicklungen für die elektrische Energieversorgung der nächsten Jahrzehnte – aus Sicht eines global operierenden Unternehmen</b>	CEPE, 8092 Zürich, Tel. 01 632 06 50, ETH Zentrum, WEC, www.cepe.ethz.ch
• 8.2.01 Zürich	<b>Intensivseminar-Nachmittag für Haustechnikplaner und Inhaber von Ingenieur- Planungsbüros der Haustechnikbranche</b>	SBHI, SIA-FHE, SWKI, 8604 Volketswil, Tel. 01 908 40 87, SBHI Zentralsekretariat, Fax 01 908 401 88
auf Anfrage, Oensingen	<b>Nachdiplomstudium Automation Engineering (NDAT), diverse Module</b>	Fachhochschule Solothurn Nordwestschweiz, 4702 Oensingen, Tel. 0848 821 011, www.fhso.ch